

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC  
DISTRICT OF MONTREAL

3  
AR

SUPERIOR COURT  
(Civil Division)

---

S.C.M.: 500-06-000904-181

MARC BOUDREAU

Petitioner

vs.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA

-and-

THE ATTORNEY GENERAL OF QUEBEC

-and-

THE SISTERS OF PROVIDENCE

-and-

LES SOEURS DE MISERICORDE DE MONTRÉAL

-and-

THE GREY NUNS OF MONTREAL

-and-

LES PETITES FRANCISCAINES DE MARIE

-and-

LES SOEURS DU BON-PASTEUR DE QUÉBEC

-and-

CONGRÉGATION DES SOEURS DE NOTRE-DAME  
AUXILIATRICE

-and-

CLERCS DE SAINT-VIATEUR DU CANADA

Respondents

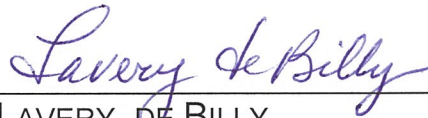
---

**ANSWER**  
**of CONGRÉGATION DES SŒURS DE NOTRE-DAME AUXILIATRICE**

---

In response to Petitioner's Motion for Authorization to Institute a Class Action and to Obtain the Status of Representative, Respondent, **CONGRÉGATION DES SŒURS DE NOTRE-DAME AUXILIATRICE**, by their undersigned attorneys, intend to contest the Motion and undertake to convene of a protocol of the proceedings, the whole in conformity with the rules of the Quebec Code of Procedure.

Montreal, January 31, 2018



---

**LAVERY, DE BILLY,**  
LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP  
Attorneys for Respondent  
**CONGRÉGATION DES SŒURS  
DE NOTRE-DAME AUXILIATRICE**

Me Pierre-L. Baribeau  
[pbaribeau@lavery.ca](mailto:pbaribeau@lavery.ca)  
1 Place Ville Marie-Marie, 40<sup>th</sup> Floor  
Montréal (Québec) H3B 4M4

Tel : 514 877-2965  
Fax : 514 871-8977  
[Notifications-mtl@lavery.ca](mailto:Notifications-mtl@lavery.ca)

## Beaudoin Diane

---

**From:** Beaudoin Diane  
**Sent:** January 31, 2018 4:00 PM  
**To:** 'alansteinandstein@gmail.com'  
**Cc:** Notifications - Lavery  
**Subject:** Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181  
**Attachments:** ANSWER of Congrégation des Soeurs de Notre-Dame Auxiliatrice.pdf

Tracking:	Recipient	Delivery
	'alansteinandstein@gmail.com'	
	Notifications - Lavery	Delivered: 2018-01-31 4:00 PM

## Transmission Slip (ARTICLE 134 C.C.P.) (NOTIFICATION BY ELECTRONIC MAIL)

---

### DATE, HOUR AND MINUTE OF SENDING:

Montréal, this 31st day of January 2018, at 4:00 P.M.

---

### SENDER:

**Name :** Me Pierre-L. Baribeau  
**Firm :** LAVERY, DE BILLY, I.L.P.  
**Address :** 1, Place Ville-Marie, Suite 4000  
Montréal, Québec, H3B 4M4  
**Telephone :** 514 877-2965  
**Email :** [pbaribeau@lavery.ca](mailto:pbaribeau@lavery.ca)  
**Our reference :**

---

### ADDRESSEE(S):

**NAME :** Me Alan Stein  
**Firm :**  
**Address :** 1010 Sherbrooke St. West  
Suite 1505  
Montreal, Quebec H3A 2R7  
**Telephone :** (514) 289-3000  
**Email :** [alansteinandstein@gmail.com](mailto:alansteinandstein@gmail.com)  
**Your reference :**

---

### COURT FILE AND DOCUMENT INFORMATION:

**Court file number:** 500-06-000904-181  
**Parties:** Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als  
**Nature of the document:** Answer

---

### ATTACHED FILE INFORMATION:

**File name:** Answer of Congrégation des Soeurs de Notre-Dame Auxiliatrice  
**Page count:** 3

---

### CONFIDENTIEL SENDING :

The document notified by the present email contains confidential information and is password protected. The password will be communicated by separate email.

**Beaudoin Diane**

---

**From:** avmtl <avmtl@lavery.qc.ca>  
**To:** alansteinandstein@gmail.com  
**Sent:** January 31, 2018 4:27 PM  
**Subject:** Relayé : Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

Delivery to these recipients or groups is complete, but no delivery notification was sent by the destination server:

[alansteinandstein@gmail.com](mailto:alansteinandstein@gmail.com)

Subject: Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

NO.: 500-06-000904-181

SUPERIOR COURT  
(Civil Division)  
DISTRICT OF MONTREAL

MARC BOUDREAU

Petitioner

vs.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA et als

Respondents

ANSWER  
of CONGRÉGATION DES SOEURS  
DE NOTRE-DAME AUXILIATRICE

ORIGINAL

BL 1332

Me Pierre-L. Baribeau

LAVERY, DE BILLY, L.L.P.

LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP  
SUITE 4000, 1, PLACE VILLE MARIE, MONTREAL, QUEBEC H3B 4M4  
TELEPHONE: 514 871-1522 FAX NUMBER: 514 871-8977  
EMAIL NOTIFICATIONS: NOTIFICATIONS-MTL@LAVERY.CA

lavery.ca

16014

2002 \$/

offe

APRON

Wla.

01 FEB. 2018

'18 FEB -1 14:32

GREFFE DE MONTREAL  
PLUMITIF

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC  
DISTRICT OF MONTREAL

4  
AR

SUPERIOR COURT  
(Civil Division)

---

S.C.M. : 500-06-000904-181

MARC BOUDREAU

Petitioner

vs.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA

-and-

THE ATTORNEY GENERAL OF QUEBEC

-and-

THE SISTERS OF PROVIDENCE

-and-

LES SOEURS DE MISERICORDE DE MONTRÉAL

-and-

THE GREY NUNS OF MONTREAL

-and-

LES PETITES FRANCISCAINES DE MARIE

-and-

LES SOEURS DU BON-PASTEUR DE QUÉBEC

-and-

CONGRÉGATION DES SOEURS DE NOTRE-DAME  
AUXILIATRICE

-and-

CLERCS DE SAINT-VIATEUR DU CANADA

Respondents

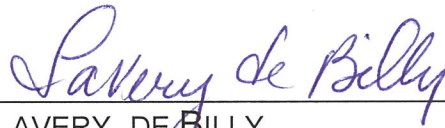
---

**ANSWER**  
**of LES SOEURS DE MISÉRICORDE DE MONTRÉAL**

---

In response to Petitioner's Motion for Authorization to Institute a Class Action and to Obtain the Status of Representative, Respondent, **LES SOEURS DE MISÉRICORDE DE MONTRÉAL**, by their undersigned attorneys, intend to contest the Motion and undertake to convene of a protocol of the proceedings, the whole in conformity with the rules of the Quebec Code of Procedure.

Montreal, January 31, 2018



---

LAVERY, DE BILLY,  
LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP

Attorneys for Respondent

**LES SOEURS DE MISÉRICORDE  
DE MONTRÉAL**

Me Pierre-L. Baribeau

[pbaribeau@lavery.ca](mailto:pbaribeau@lavery.ca)

1 Place Ville Marie-Marie, 40<sup>th</sup> Floor  
Montréal (Québec) H3B 4M4

Tel : 514 877-2965

Fax : 514 871-8977

[Notifications-mtl@lavery.ca](mailto:Notifications-mtl@lavery.ca)

Our File : 000667-00029

## Beaudoin Diane

---

**From:** Beaudoin Diane  
**Sent:** January 31, 2018 4:02 PM  
**To:** 'alansteinandstein@gmail.com'  
**Cc:** Notifications - Lavery  
**Subject:** Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181  
**Attachments:** ANSWER of Les Soeurs de miséricorde de Montréal.pdf

## Transmission Slip (ARTICLE 134 C.C.P.) (NOTIFICATION BY ELECTRONIC MAIL)

---

### DATE, HOUR AND MINUTE OF SENDING:

Montréal, this 31st day of January 2018, at 4:00 P.M.

---

### SENDER:

**Name :** Me Pierre-L. Baribeau  
**Firm :** LAVERY, DE BILLY, l.l.p.  
**Address :** 1, Place Ville-Marie, Suite 4000  
Montréal, Québec, H3B 4M4  
**Telephone :** 514 877-2965  
**Email :** [pbaribeau@lavery.ca](mailto:pbaribeau@lavery.ca)  
**Our reference :**

---

### ADDRESSEE(S):

**NAME :** Me Alan Stein  
**Firm :**  
**Address :** 1010 Sherbrooke St. West  
Suite 1505  
Montreal, Quebec H3A 2R7  
**Telephone :** (514) 289-3000  
**Email :** [alansteinandstein@gmail.com](mailto:alansteinandstein@gmail.com)  
**Your reference :**

---

### COURT FILE AND DOCUMENT INFORMATION:

**Court file number:** 500-06-000904-181  
**Parties:** Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als  
**Nature of the document:** Answer

---

### ATTACHED FILE INFORMATION:

**File name:** Answer of Les Soeurs de miséricorde de Montréal  
**Page count:** 3

---

### CONFIDENTIEL SENDING :

The document notified by the present email contains confidential information and is password protected. The password will be communicated by separate email.

DIANE BEAUDOIN  
ADJOINTE DE ZEÏNEB MELLOULI  
ET DE ARIANE VILLEMARE  
TÉLÉPHONE : 514 878-5528  
DBEAUDOIN@LAVERY.CA



## Beaudoin Diane

---

**From:** avmtl <avmtl@lavery.qc.ca>  
**To:** alansteinandstein@gmail.com  
**Sent:** January 31, 2018 4:00 PM  
**Subject:** Relayed: Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

Delivery to these recipients or groups is complete, but no delivery notification was sent by the destination server:

[alansteinandstein@gmail.com](mailto:alansteinandstein@gmail.com)

Subject: Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

NO.: 500-06-000904-181

SUPERIOR COURT  
(Civil Division)  
DISTRICT OF MONTREAL

MARC BOUDREAU

Petitioner

vs.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA et als

Respondents

16017

ANSWER  
of LES SŒURS DE MISÉRICORDE DE MONTRÉAL

ORIGINAL

BL 1332

Me Pierre-L. Baribeau

LAVERY, DE BILLY, L.L.P.

LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP  
SUITE 4000, 1, PLACE VILLE MARIE, MONTRÉAL, QUÉBEC H3B 4M4  
TELEPHONE: 514 871-1522 FAX NUMBER: 514 871-8977  
EMAIL NOTIFICATIONS: NOTIFICATIONS-MTL@LAVERY.CA

lavery.ca

GREFFE DE MONTRÉAL  
PLUMITIF

'18 FEB -1 14:32

2022\$

dlm

DPEN

W.

01 FEV. 2018

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC  
DISTRICT OF MONTREAL

5  
16

SUPERIOR COURT  
(Civil Division)

---

S.C.M.: 500-06-000904-181

MARC BOUDREAU

Petitioner

vs.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA

-and-

THE ATTORNEY GENERAL OF QUEBEC

-and-

THE SISTERS OF PROVIDENCE

-and-

LES SOEURS DE MISERICORDE DE MONTRÉAL

-and-

THE GREY NUNS OF MONTREAL

-and-

LES PETITES FRANCISCAINES DE MARIE

-and-

LES SOEURS DU BON-PASTEUR DE QUÉBEC

-and-

CONGRÉGATION DES SOEURS DE NOTRE-DAME  
AUXILIATRICE

-and-

CLERCS DE SAINT-VIATEUR DU CANADA

Respondents

---

## Beaudoin Diane

---

**From:** Beaudoin Diane  
**Sent:** January 31, 2018 4:28 PM  
**To:** 'alansteinandstein@gmail.com'  
**Cc:** Notifications - Lavery  
**Subject:** Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181  
**Attachments:** ANSWER of Les petites franciscaines de Marie.pdf

**Tracking:** Recipient Read  
'alansteinandstein@gmail.com'  
Notifications - Lavery Read: 2018-01-31 4:28 PM

## Transmission Slip (ARTICLE 134 C.C.P.) (NOTIFICATION BY ELECTRONIC MAIL)

---

### DATE, HOUR AND MINUTE OF SENDING:

Montréal, this 31st day of January 2018, at 4:00 P.M.

---

### SENDER:

**Name :** Me Pierre-L. Baribeau  
**Firm :** LAVERY, DE BILLY, I.L.P.  
**Address :** 1, Place Ville-Marie, Suite 4000  
Montréal, Québec, H3B 4M4  
**Telephone :** 514 877-2965  
**Email :** [pbaribeau@lavery.ca](mailto:pbaribeau@lavery.ca)  
**Our reference :**

---

### ADDRESSEE(S):

**NAME :** Me Alan Stein  
**Firm :**  
**Address :** 1010 Sherbrooke St. West  
Suite 1505  
Montreal, Quebec H3A 2R7  
**Telephone :** (514) 289-3000  
**Email :** [alansteinandstein@gmail.com](mailto:alansteinandstein@gmail.com)  
**Your reference :**

---

### COURT FILE AND DOCUMENT INFORMATION:

**Court file number:** 500-06-000904-181  
**Parties:** Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als  
**Nature of the document:** Answer

---

### ATTACHED FILE INFORMATION:

**File name:** Answer of Les petites franciscaines de Marie  
**Page count:** 3

---

### CONFIDENTIEL SENDING :

The document notified by the present email contains confidential information and is password protected. The password will be communicated by separate email.

## Beaudoin Diane

---

**From:** avmtl <avmtl@lavery.qc.ca>  
**To:** alansteinandstein@gmail.com  
**Sent:** January 31, 2018 4:28 PM  
**Subject:** Relayé : Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

Delivery to these recipients or groups is complete, but no delivery notification was sent by the destination server:

[alansteinandstein@gmail.com](mailto:alansteinandstein@gmail.com)

Subject: Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

NO.: 500-06-000904-181

SUPERIOR COURT  
(Civil Division)  
DISTRICT OF MONTREAL

MARC BOUDREAU

Petitioner

VS.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA et als

Respondents

16619

*Handwritten initials*

*Handwritten initials*

*Handwritten initials*

ANSWER  
of LES PETITES FRANCAISAINES DE MARIE

ORIGINAL

BL 1332

Me Pierre-L. Baribeau  
LAVERY, DE BILLY, L.L.P.

LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP  
SUITE 4000, 1, PLACE VILLE MARIE, MONTREAL, QUEBEC H3B 4M4  
TELEPHONE: 514 871-1522 FAX NUMBER: 514 871-8977  
EMAIL NOTIFICATIONS: NOTIFICATIONS-MTL@LAVERY.CA

lavery.ca

'18 FEB -1 14:32

GREFFE DE MONTREAL  
PLUMITIF

101 FEB. 2018

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC  
DISTRICT OF MONTREAL

6AR  
SUPERIOR COURT  
(Civil Division)

---

S.C.M.: 500-06-000904-181

MARC BOUDREAU

Petitioner

vs.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA

-and-

THE ATTORNEY GENERAL OF QUEBEC

-and-

THE SISTERS OF PROVIDENCE

-and-

LES SOEURS DE MISERICORDE DE MONTRÉAL

-and-

THE GREY NUNS OF MONTREAL

-and-

LES PETITES FRANCISCAINES DE MARIE

-and-

LES SOEURS DU BON-PASTEUR DE QUÉBEC

-and-

CONGRÉGATION DES SOEURS DE NOTRE-DAME  
AUXILIATRICE

-and-

CLERCS DE SAINT-VIATEUR DU CANADA

Respondents

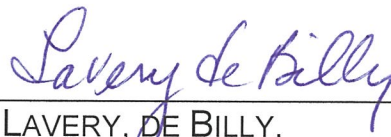
---

**ANSWER**  
**of THE SISTERS OF PROVIDENCE**

---

In response to Petitioner's Motion for Authorization to Institute a Class Action and to Obtain the Status of Representative, Respondent, **THE SISTERS OF PROVIDENCE**, by their undersigned attorneys, intend to contest the Motion and undertake to convene of a protocol of the proceedings, the whole in conformity with the rules of the Quebec Code of Procedure.

Montreal, January 31, 2018



---

**LAVERY, DE BILLY,**  
LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP  
Attorneys for Respondent  
**THE SISTERS OF PROVIDENCE**

Me Pierre-L. Baribeau  
[pbaribeau@lavery.ca](mailto:pbaribeau@lavery.ca)  
1 Place Ville Marie-Marie, 40<sup>th</sup> Floor  
Montréal (Québec) H3B 4M4

Tel : 514 877-2965  
Fax : 514 871-8977  
[Notifications-mtl@lavery.ca](mailto:Notifications-mtl@lavery.ca)

Our File : 000863-00016



## Beaudoin Diane

---

**From:** avmtl <avmtl@lavery.qc.ca>  
**To:** alansteinandstein@gmail.com  
**Sent:** January 31, 2018 4:28 PM  
**Subject:** Relayé : Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

Delivery to these recipients or groups is complete, but no delivery notification was sent by the destination server:

[alansteinandstein@gmail.com](mailto:alansteinandstein@gmail.com)

Subject: Notification by email - article 134 C.C.P./ Marc Boudreau vs. The Attorney General of Canada et als / No 500-06-000904-181

NO.: 500-06-000904-181

SUPERIOR COURT  
(Civil Division)  
DISTRICT OF MONTREAL

MARC BOUDREAU

Petitioner

vs.

THE ATTORNEY GENERAL OF CANADA et als

Respondents

ANSWER  
of THE SISTERS OF PROVIDENCE

ORIGINAL

BL 1332

**Me Pierre-L. Baribeau**  
**LAVERY, DE BILLY, L.L.P.**

LIMITED LIABILITY PARTNERSHIP  
SUITE 4000, 1, PLACE VILLE MARIE, MONTREAL, QUEBEC H3B 4M4  
TELEPHONE: 514 871-1522 FAX NUMBER: 514 871-8977  
EMAIL NOTIFICATIONS: NOTIFICATIONS-MTL@LAVERY.CA

lavery.ca

01 FEV. 2018

16016

2028

dlf3

RPOIN

Me.

18 FEB -1 14:32

GREFFE DE MONTREAL  
PLUMITIF